

てらどまり



No.329 主な内容

表紙写真

節分豆まき (野積保育所)

- ・平成の市町村合併 (地域説明会)
- ・統一地方選挙

2月1日、お父さん・お母さん・おじいちゃん・おばあちゃんが集まった野積集会所で節分行事の豆まきが行われました。紙芝居を見ていた子どもたちの背後から現れた鬼にビックリ! 必死に逃げ回り、涙を流しながらお母さんにしがみついたり大騒ぎでした。



3月 町民カレンダー

※(他町村のイベント等も掲載しています。)

| | | | |
|-----------|---|----------------|---|
| 1土 大安 | ・ニュースポーツ教室 (ベタンク・フロッカー) (文化センター: AM9:00~11:00) | 16日 先負 | ・中越地区スポーツフェスティバル男女混合綱引き大会 (寺中体育館AM9:30開会式) |
| 2日 赤口 | ・寺泊保育園遊戯会 (AM9:15~) ・スプリングコンサート (文化センターPM3:00開演) ・第19回大河津地区春季親善ソフトバレーボール大会 (大小体育館AM8:45開会式) | 17日 仏滅 | ・リハビリテーション (センターおおこうづ: AM8:30~PM2:00) ・ふれあいいきいきサロン (上田町会館: AM10:00~PM2:00) (市坂集会所: AM10:00~PM2:00) |
| 3月 友引 | ・リハビリテーション (センターおおこうづ: AM8:30~PM2:00) ・ふれあいいきいきサロン (入軽井公会堂: AM10:00~PM2:00) (港町会館: AM10:00~PM2:00) | 18日 大安 | ・3歳児健診 (センターおおこうづ: 受付=PM1:30~2:00) ・ふれあいいきいきサロン (竹森研修所: AM10:00~PM2:00) |
| 4火 先負 | ・乳児健診 (センターおおこうづ: 受付=3・4か月児PM1:00~1:10, 9・10か月児PM1:10~1:20) ・ふれあいいきいきサロン (求草公会堂: AM10:00~PM2:00) | 19日 水 赤口 | |
| 5水 仏滅 | ・風疹予防接種 (センターおおこうづ: 受付=PM1:10~1:30) ・ふれあいいきいきサロン (下曾根ふれあいセンター: AM10:00~PM2:00) | 20日 木 先勝 | |
| 6木 大安 | ・あそびの広場 (センターおおこうづ: AM9:30~11:00) ・ふれあいいきいきサロン (法崎ふれあいセンター: AM10:00~PM2:00) | 21日 金 友引 | 春分の日 ・市町村合併重点支援シンポジウム (寺泊町文化センター多目的ホール: 13:30開会) |
| 7金 赤口 | ・風疹予防接種 (文化センター: 受付=PM1:10~1:30) ・ふれあいいきいきサロン (中曾根集会所: AM10:00~PM2:00) ・寺泊高等学校卒業式 (AM9:50~) | 22日 土 先負 | |
| 8土 先勝 | | 23日 日 仏滅 | ・春の地域自然散策 (夏戸分館AM9:30~11:30) |
| 9日 友引 | ・心配ごと相談所開設 (夕映荘: AM9:30~12:00) ・第30回寺泊町長杯争奪囲碁将棋大会 (センターおおこうづAM9:00~) ・寺泊町立山ノ脇小学校閉校記念式典 | 24日 月 大安 | ・リハビリテーション (センターおおこうづ: AM8:30~PM2:00) ・ふれあいいきいきサロン (夏戸集落センター: AM10:00~PM2:00) ・町内小・中学校卒業式 |
| 10月 先負 | ・心配ごと相談所開設 (夕映荘: AM9:30~12:00) ・第30回寺泊町長杯争奪囲碁将棋大会 (センターおおこうづAM9:00~) ・寺泊町立山ノ脇小学校閉校記念式典 | 25日 火 赤口 | ・心配ごと相談所開設 (センターおおこうづ: AM9:30~12:00) ・町内小学校卒業式 |
| 11火 仏滅 | ・リハビリテーション (センターおおこうづ: AM8:30~PM2:00) ・ふれあいいきいきサロン (白岩会館: AM10:00~PM2:00) ・寺泊中学校卒業式 (AM9:30~) | 26日 水 先勝 | ・役場窓口業務延長の日 (本庁のみ: PM7:00まで) ・分水・弥彦・寺泊合併検討協議会 (分水町文化センター大ホール: PM1:30~) |
| 12水 大安 | ・2歳児歯科健診 (センターおおこうづ: 受付=PM1:30~2:00) ・ふれあいいきいきサロン (年友集落センター: AM10:00~PM2:00) | 27日 木 友引 | ・ふれあいいきいきサロン (青少年研修センター: AM10:00~PM2:00) ・落語芸術協会の夕べ「寺泊はまなす寄席」 (文化センターPM6:30開演) |
| 13木 赤口 | ・役場窓口業務延長の日 (本庁のみ: PM7:00まで) ・ふれあいいきいきサロン (下桐ふれあいセンター: AM10:00~PM2:00) | 28日 金 先負 | ・町立保育所修了式 (各保育所) ・寺泊保育園卒園式 (AM10:00~) |
| 14金 先勝 | ・ふれあいいきいきサロン (中浜集会所: AM10:00~PM2:00) | 29日 土 仏滅 | ・郷土史講座 (国上山AM9:00~正午) |
| 15土 友引 | | 30日 日 大安 | ・寺泊町議会議員一般選挙立候補予定者説明会 (文化センター大研修室: AM9:30~) |
| | | 31日 日 赤口 | ・リハビリテーション (センターおおこうづ: AM8:30~PM2:00) |

寺泊町の人の動き (1月末現在)

| | |
|----|-------------------------------|
| 人口 | 12,105人(-19人) 男5,786人 女6,319人 |
| | ・出生...2人 ・転入...11人 |
| | ・死亡...17人 ・転出...15人 |

世帯 3,258世帯(+1)

平成15年3月1日 寺泊町役場発行 総務課編集
〒940-2592 (役場専用番号) ☎0258(75)3111
新潟県三島郡寺泊町大字寺泊字上田町8224番地2

URL <http://www.town.teradomari.niigata.jp>

| | | | |
|-----------------------------------|--------------|----------------|--------------|
| 役場 | 0258(75)3111 | 水族博物館 | 0258(75)4936 |
| 大河津支所 | 0256(97)3155 | 夕映荘 | 0258(75)2368 |
| センターおおこうづ 農村環境改善センター 大河津公民館 | 0256(97)2497 | 寺泊町観光協会 | 0258(75)3363 |
| 水道課 | 0256(98)2485 | 寺泊町商工会 | 0258(75)2474 |
| 寺泊消防署 | 0258(75)2476 | 在宅介護 支援センター | 0256(97)3777 |
| 文化センター | 0258(75)5155 | デイサービス センター | 0256(97)5000 |
| 国保診療所 | 0256(97)2359 | | |

市町村合併重点支援 シンポジウム開催

一緒に考えよう
新しいまちづくり

新潟県内のほぼ全域で法定あるいは任意協議会を設置し、合併に向けた実質的な協議が進められています。今回のシンポジウムは、合併後のまちづくりに住民が具体的に関わっていくかを考えてもらい、今後本格化する検討・議論への契機とするため、合併重点支援地域で開催するものです。

- 日時 3月21日(春分の日) 午後1時30分開会
- 会場 寺泊町文化センター多目的ホール
- 内容
 - ・基調講演 長谷川義明氏(前新潟市長)
 - ・パネルディスカッション他



■パネルディスカッション
コーディネーター
望月迪洋氏
(新潟日報編集委員室長)
1946年(昭和21年)生まれ。岡
津市出身。早稲田大学卒業後、
新潟日報に入社。東京支社報
道部長、本社報道第二部長を
経て現在編集委員室長。
※昨年1月27日に寺泊町で開催
した「新しいまちづくりを考
えるシンポジウム」で基調講
演やパネルディスカッション
でのコーディネーターをつと
めていただいた方です。



■基調講演講師
長谷川義明氏(前新潟市長)
1934年(昭和9年)生まれ。
京都大学工学部建築学科卒
業後、建設省都市局都市防
災担当室長、住宅局市街地
建築課長等を歴任し、昭和
60年新潟市助役に就任。平
成2年から3期12年新潟市
長として活躍される。

主催：分水・弥彦・寺泊合併検討協議会／新潟県

～みんなで考えよう 未来のてらどまり～

町村合併地域説明会 町内8会場で開催



今回の地域説明会では、平成13年11月に開催した説明会の参加者数を大幅に上まわり、活発な質疑や意見が出されました。寺泊町、分水町、弥彦村の3町村で再出発した「分水・弥彦・寺泊合併検討協議会」は、総務部会など15の部会や人事行政など32の分科会を開いて、制度の調整等を検討しています。

町村合併地域説明会参加状況(H15年)

| 開催日 | 対象地区 | 対象世帯(世帯) | 参加人数(人) | 参加率(%) | 前回参加人数(人) |
|----------|---------|----------|---------|--------|-----------|
| 1月20日(月) | 郷本地区 | 144 | 59 | 41.0 | 30 |
| 1月23日(木) | 本山地区 | 324 | 64 | 19.8 | 17 |
| 1月27日(月) | 野積地区 | 316 | 71 | 22.5 | 34 |
| 1月28日(火) | 山ノ脇地区 | 169 | 52 | 30.8 | 31 |
| 1月29日(水) | 大河津地区 | 795 | 78 | 9.8 | 62 |
| 1月30日(木) | 寺泊地区(上) | 625 | 46 | 7.4 | 28 |
| 1月31日(金) | 寺泊地区(下) | 633 | 119 | 18.8 | 49 |
| 2月3日(月) | 夏戸地区 | 230 | 75 | 32.6 | 34 |
| 計 | | 3,236 | 564 | 17.4 | 285 |

※参加率は、対象世帯数に対する参加者数割合。

地域説明会で出された主な質疑・意見

質疑
Q 分水町・弥彦村・寺泊町の合併では人口3万6千人程度であり、この規模ではないのか。
A 市制施行に必要な人口3万人の要件が、現在の平成16年3月末日から合併特例法の期限(平成17年3月31日)まで延長する法律改正が行われるとの情報を得ている。この改正が行われると市になるものであり、改正されることに期待している。
Q アンケート調査の結果をどのような位置付けにするのか。また、調査項目はどのようにするのか。何時実施するのか。
A 調査結果は尊重する。意見が同程度に分かれた場合協議と協議しながら決定したい。項目は「賛成・反対・わからぬ」、合併先は「分水、弥彦、寺泊での

合併検討協議会 開催のご案内

分水・弥彦・寺泊合併検討協議会を次により開催いたします。この会議は、どなたでも傍聴できますので気軽に参加ください。

- 日時 3月26日(水)午後1時30分から
- 会場 分水町文化センター 大ホール



合併について皆さんからのご意見をお待ちしています。

□寺泊町役場総務課町村合併対策係

TEL 0258(75)3111
FAX 0258(75)2238

□分水・弥彦・寺泊合併検討協議会事務局

TEL 0256(91)2011
FAX 0256(94)2868

E-mail: info-g@ash.ne.jp

合併検討協議会の今後のスケジュール(予定)

| 時期 | 手続・協議等の内容 |
|-----------------|---|
| ●平成15年7月(臨時町議会) | ○分水・弥彦・寺泊合併検討協議会(任意協議会) ・合併に関するシンポジウムの開催(県と共催)(3月21日(祝) 会場:文化センター「はまなす」) ・地域説明会の開催(まちづくり構想案) ・アンケート調査の実施 |
| ●平成15年7月(臨時町議会) | ○法定協議会設置の議会議決 ・合併の協議 ・市町村建設計画策定(合併後の基本計画) ・合併協定書締結 |
| ●平成16年6月(定例町議会) | ○廃置分合(合併)の議決 |
| ●平成16年9月(定例県議会) | ○県議会の議決 ・廃置分合の決定(県知事) ・総務大臣への届出(県知事) |
| ●平成16年11月(総務大臣) | ○合併の告示 ○合併施行(新市の発足) ・合併目標期日 平成17年3月末までに市制移行を目指す。 |

合併・三島郡3町村との合併・その他で考えている。説明会の状況では、すぐにアンケート調査できる状態ではない。素案ができた段階でもう一度説明会を行い、その後実施する方がよいと思っ

Q 警察、保健所、ごみ処理、医療など長岡圏域である。分水町・弥彦村と合併した場合都合が生じるのではないのか。
A 県の出先機関の問題については平山県知事は特例法期限後の状況を見た上で見直しを行うと言っている。医療の問題は合併したからといって区域外の病院に行けないわけではないので深刻に考えなくともよいものとする。

Q 吉田町は弥彦村の競輪事業があるから脱退したのではないのか。合併した場合競輪事業とどう関わっていくのか。
A 当選された大谷新村長は、競輪事業

は重要な財産であり、雇用の場であり、経済的な波及効果もあるとして継続していく方針である。その方針を尊重して行きたい。

Q 合併検討協議会の中に公募による住民参画組織を作るべきだ。
A 市町村建設計画策定を行う中で委員会を設置し、一部公募による委員を取り入れるようにしたい。

○意見要望等
○アンケート調査は18歳以上全員を対象としてほしい。
○まちづくりの素案や財政シミュレーションを示してからアンケート調査を行ってほしい。
○説明会に婦人層が参加できるように休日にも開催してほしい。
○メリット・デメリットなどの情報を公開してほしい。

町村合併地域説明会資料

～ みんなで考えよう 未来のてらどまり ～

平成15年1月20日から2月3日までの間、町内8会場で開催しました町村合併地域説明会で配付した資料を掲載しました。

※合併に関する経過につきましては、2月3日の地域説明会まで掲載しています。

ロ. 小規模町村の権限縮小（地方制度調査会西尾副会長私案）

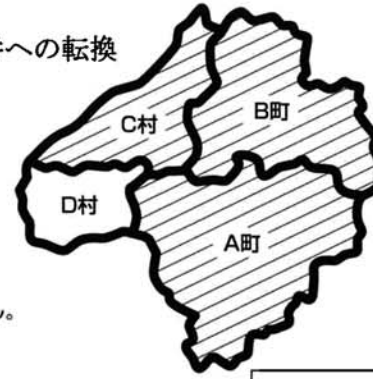
①合併特例法期限後（平成17年4月以降）自主的合併から強制合併への転換

②小規模町村の事務や権限の縮小

※地方制度調査会では、一定の人口規模以下の町村については、①窓口業務に限定し、他の事務は都道府県が代行する。②他の自治体に編入される。という2つの案が議論されています。

一合併しないD村一

- ・取扱い事務は窓口業務等に限定
- ・縮小された事務は都道府県が代行
- ・助役、収入役、教育委員会は非設置
- ・議員は原則無給



□A町・B町・C村は合併してE市に
□D村は合併せずに単独

※上記の内容は、地方制度調査会西尾副会長の私案であり政府の決定方針ではありません。

2. 寺泊町の現状

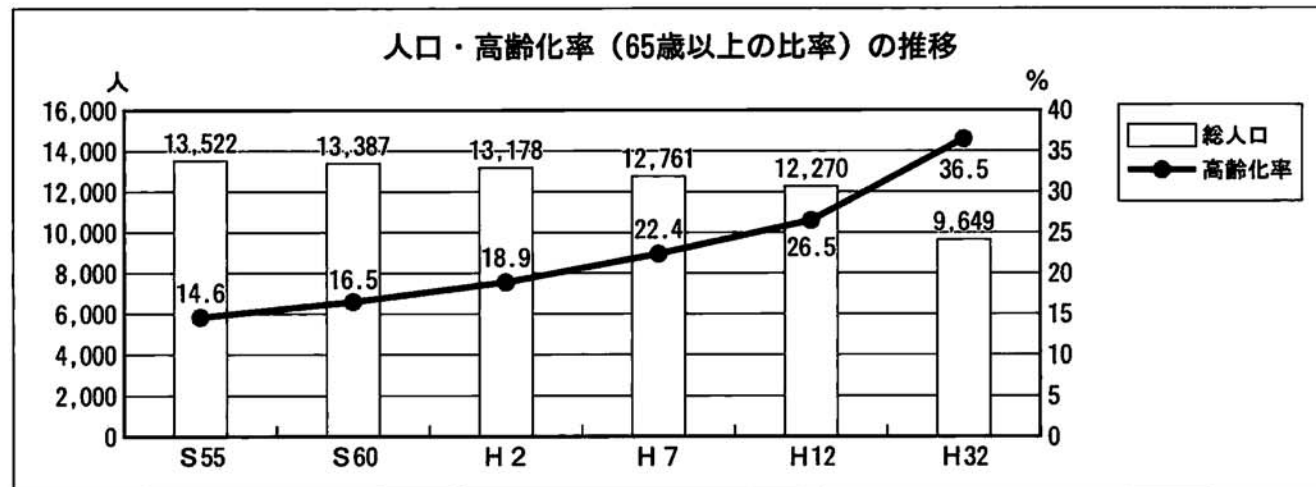
(1) 減少する人口と少子高齢化

イ. 減少する人口

- ①一人当たりの行政経費の増加（財政の悪化）
- ②地域の担い手や納税者層の減少
- ③地域経済等の衰退

ロ. 少子高齢化

- ①児童・生徒数の減少（教育施設や学区再編の検討）
- ②高齢者人口（65歳以上）の増加
- ③医療費や福祉サービス経費の増加



※ S55～H12は国勢調査 ※ H32人口は、H7・H12人口を基に変化率法によって算出。

(2) 厳しい財政事情①

イ. 地方交付税に依存する財政状況

町の財政（歳入）は、自主財源（町税や使用料など）に比較し、依存財源（地方交付税や国庫支出金、県支出金など）の占める割合が高く、なかでも地方交付税は歳入総額の40%を超えています。反面、町民税は長引く不況の影響により年々減少してきています。

□歳入状況の推移

| 年 度 | 歳入総額 | 地方交付税 | 町 税 | | |
|--------|------------|-----------------------|-----------------------|-----------|-----------|
| | | | 合 計 | 町民税 | 固定資産税 |
| 昭和56年度 | 24億1,200万円 | 9億7,289万円 (40.3%) | 5億3,786万円 (22.3%) | 2億4,295万円 | 2億 195万円 |
| 平成3年度 | 41億4,092万円 | 17億3,936万円 (42.0%) | 10億5,780万円 (25.5%) | 5億3,789万円 | 4億2,549万円 |
| 平成8年度 | 47億6,328万円 | 18億1,642万円 (38.1%) | 11億3,764万円 (23.9%) | 4億8,877万円 | 5億6,581万円 |
| 平成13年度 | 44億8,722万円 | 19億6,976万円 (43.9%) | 10億3,577万円 (23.1%) | 3億6,217万円 | 5億8,331万円 |

※（ ）は歳入総額に占める割合

1. 国の合併推進の理由と方針

(1) 国、地方を通じた財政力の悪化

イ. 平成14年度末の国・地方の累積債務

- ①平成14年度末総額 … 693兆円
(GDPの1.4倍)
- (国 分) …… 499兆円
(地方分) …… 194兆円

(2) 地方交付税の交付額と借入金残高

イ. 平成14年度末の地方交付税特別会計借入金残高

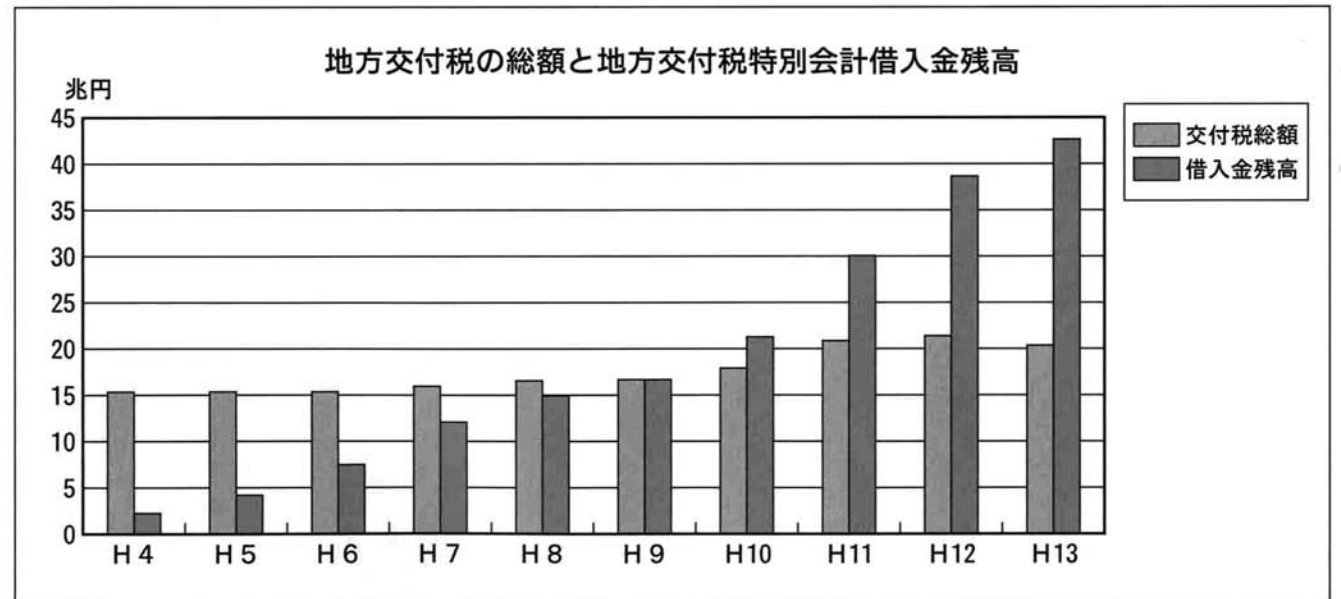
- ①国、地方を合わせた額 … 46.7兆円

地方交付税とは？

町税などの財源だけでは、行政事務やサービスを行えない市町村に対して、全国の市町村が均衡に発展していくための安定した財源の確保を目的に、国から交付される税が地方交付税で、その地方交付税の財源は国税5税（所得税・酒税・法人税・消費税・たばこ税）の一定割合が充てられています。

景気が低迷している現在、財源となる国税の収入額は減少し、足りない分を借り入れて全国の市町村に交付しています。現在この借入金の累計額は、1年間に要する地方交付税総額の2倍に膨らみ、国の財政を圧迫しています。

交付する市町村が減少すれば、当然地方交付税の総額は少なくてすみます。国が合併を推進している大きな理由の一つに上げられます。



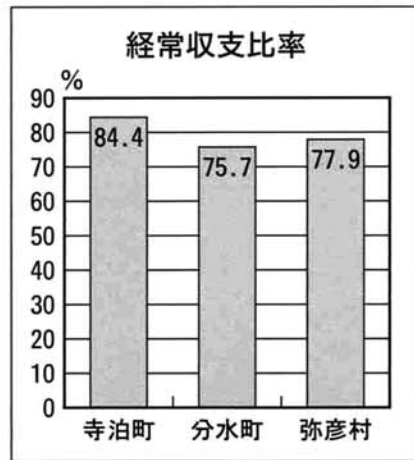
(3) 国の地方に対する方針

イ. 地方分権（自治体の自立）

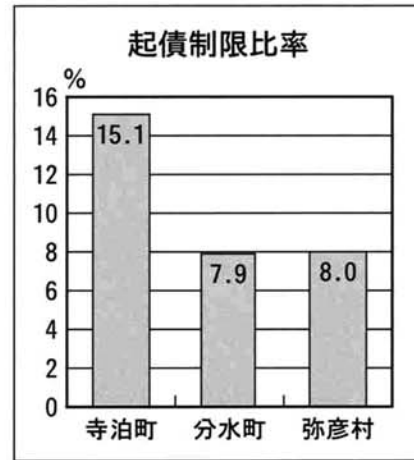
- ①「均衡ある発展」から「個性ある地域の発展」「知恵と工夫の競争による活性化」への転換
- ②自立し得る自治体の確立
- ③補助金の見直し
- ④地方交付税の見直し
- ⑤地方税の充実確保（税源移譲を含めた国・地方の配分の見直し）

(4) 西蒲原2町村の財政状況(一般会計)

※歳入合計・町村税・地方交付税・地方債現在高のグラフは2月号広報に掲載済。



※ 経常収支比率
財政構造の弾力性を示す指標で、数値が低いほど財政需要に対する余裕があることを示します。



※ 起債制限比率
地方債(町の借入金)元利償還金の財政負担状況を表しています。起債制限比率が20%を超えると一部の地方債の借入れが制限されます。

5. 参考資料

(1) 寺泊町・分水町・弥彦村のデータ

| 項目 | 町村制施行 | 平成12年国勢調査 | | | 平成14年12月31日現在 | |
|-----|----------|----------------------|--------|--------|---------------|--------|
| | | 面積(km ²) | 人口(人) | 世帯数 | 人口(人) | 世帯数 |
| 寺泊町 | 明治22年4月 | 58.16 | 12,270 | 3,226 | 12,124 | 3,257 |
| 分水町 | 昭和29年11月 | 39.61 | 15,681 | 4,379 | 15,711 | 4,412 |
| 弥彦村 | 明治34年11月 | 25.22 | 8,535 | 2,424 | 8,684 | 2,482 |
| 合計 | — | 122.99 | 36,486 | 10,029 | 36,519 | 10,151 |

(2) 国・県の支援措置

○ 関係町村 寺泊町・分水町・弥彦村 ○ 合併後人口 36,486人(平成12年国勢調査)

| 項目 | 支援額等 | 支援の内容 |
|-----------------------------|----------|-----------------------------------|
| まちづくり建設事業のための合併特例債(借入限度額) | 147億1千万円 | 旧町村間を結ぶ道路、橋等、合併後の一体性の確立を図る事業等が対象 |
| 振興基金造成のための合併特例債(借入限度額) | 19億円 | イベントの開催や自治会活動への助成など地域の連帯強化等の事業が対象 |
| 合併市町村補助金(3カ年計) | 3億9千万円 | まちづくり計画に基づく事業費補助 |
| 合併直後の臨時的経費に対する普通交付税措置(5カ年計) | 3億5千万円 | 電算統一等、合併直後に必要となる臨時的経費に対する財政措置 |
| 合併市町村に対する包括的な特別交付税措置(3カ年計) | 7億2千万円 | 合併後の財政需要に対する包括的な財政措置 |
| 合併特別交付金 | 10億円 | 行政水準の格差是正などに交付 |
| 地域づくり資金貸付(まちづくり建設事業・振興基金計) | 8億7千万円 | 合併特例債対象事業費の5%を上限として貸付(無利子) |
| 合計 | 199億4千万円 | |

※ 普通交付税の算定特例
合併から10年間は、合併しなかった場合の普通交付税を全額保障、その後5年間は急激な減額にならないよう段階的に減少。(激変緩和措置)

※ 合併特例債
まちづくり建設事業や旧町村の地域振興等のための基金積立に対し、事業費等の95%に「地方債」(借入金)を充てることができ、その返済額の70%は交付税として国が肩代わりしてくれます。返済額の30%は独自の財源で返済することになるので、活用にあたっては十分検討し必要な事業に充てることが肝要です。

(2) 厳しい財政事情②

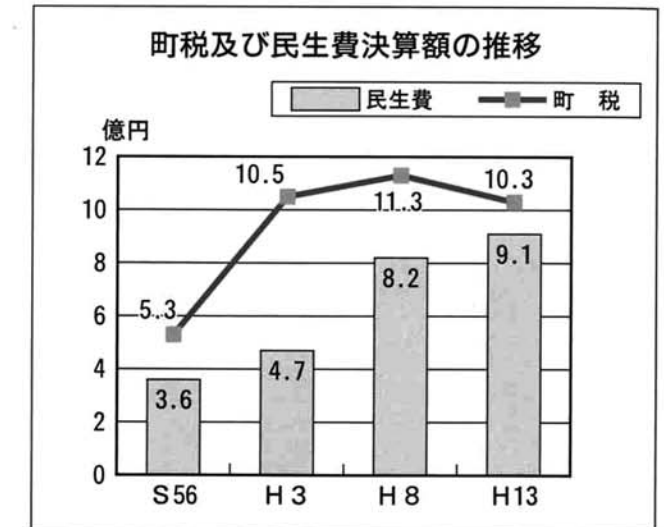
ロ. 増え続ける福祉費(民生費)

急速な高齢化に伴い、福祉に要する経費が20年前(昭和56年)に比較して2.52倍に増加し、その費用は今後も増え続けると予想されます。

□ 民生費の推移

| 年度 | 昭和56年度 | 平成13年度 | 昭和56年度対比 |
|-----|-----------|-----------|----------|
| 決算額 | 3億6,183万円 | 9億1,168万円 | 252% |

※ 民生費には、身障者医療費扶助、国民健康保険運営のための繰出金や高齢者福祉、保育所運営経費などが含まれています。



3. 合併の必要性

(1) 行政経費の効率化

- 合併により、組織体制の見直しの中で職員数の削減を図り人件費を抑制し、その財源をもって行政サービスの充実を図ることができます。
- 広域的な観点から公共施設を配置することで、同じような施設の重複を避け、効率的で質の高い施設が造れます。

(2) 職員の専従化

- 土木・建築技師、保健師、栄養士など専門職の充実を図り、専門かつ高度なサービスの提供を行うことができます。
- 専任組織を置くことによって、企画立案能力の向上や新たな行政課題への対応が図れます。

4. 新しいまちづくりと合併の枠組み

(1) 新しいまちづくり

イ. 基本方針の策定

新しいまちの将来像の具体化へ向けて、関係町村の現状や課題などを踏まえて基本方針を策定します。

ロ. まちづくり委員会の設置

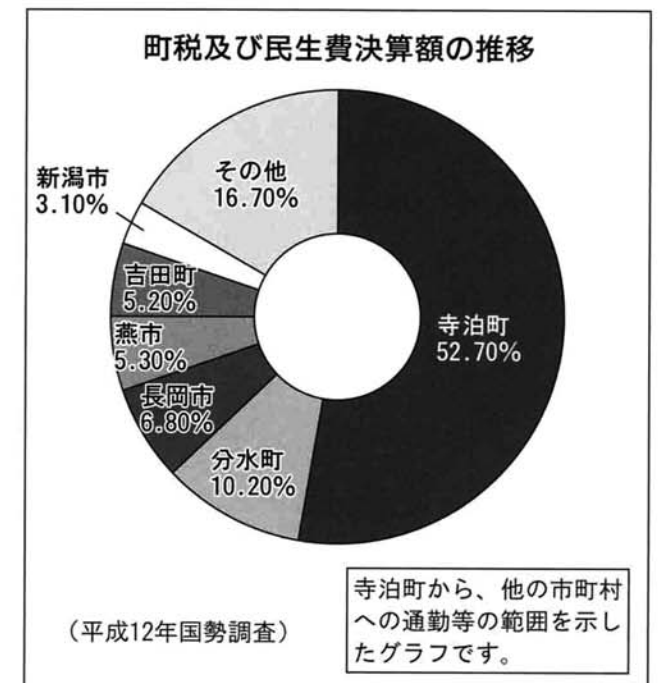
関係町村の各界各層から委員を選出し、地域バランスや地域ごとの機能分担に配慮した「新しいまちづくり」を協議します。

(2) 新潟県の枠組み案

- 新潟県市町村合併促進要綱を提示(平成13年2月13日)
 - 県内111市町村を21に再編
 - 寺泊町は西蒲原3町村と合併する案が示される(寺泊町・分水町・弥彦村・岩山村の4町村での組み合わせ)

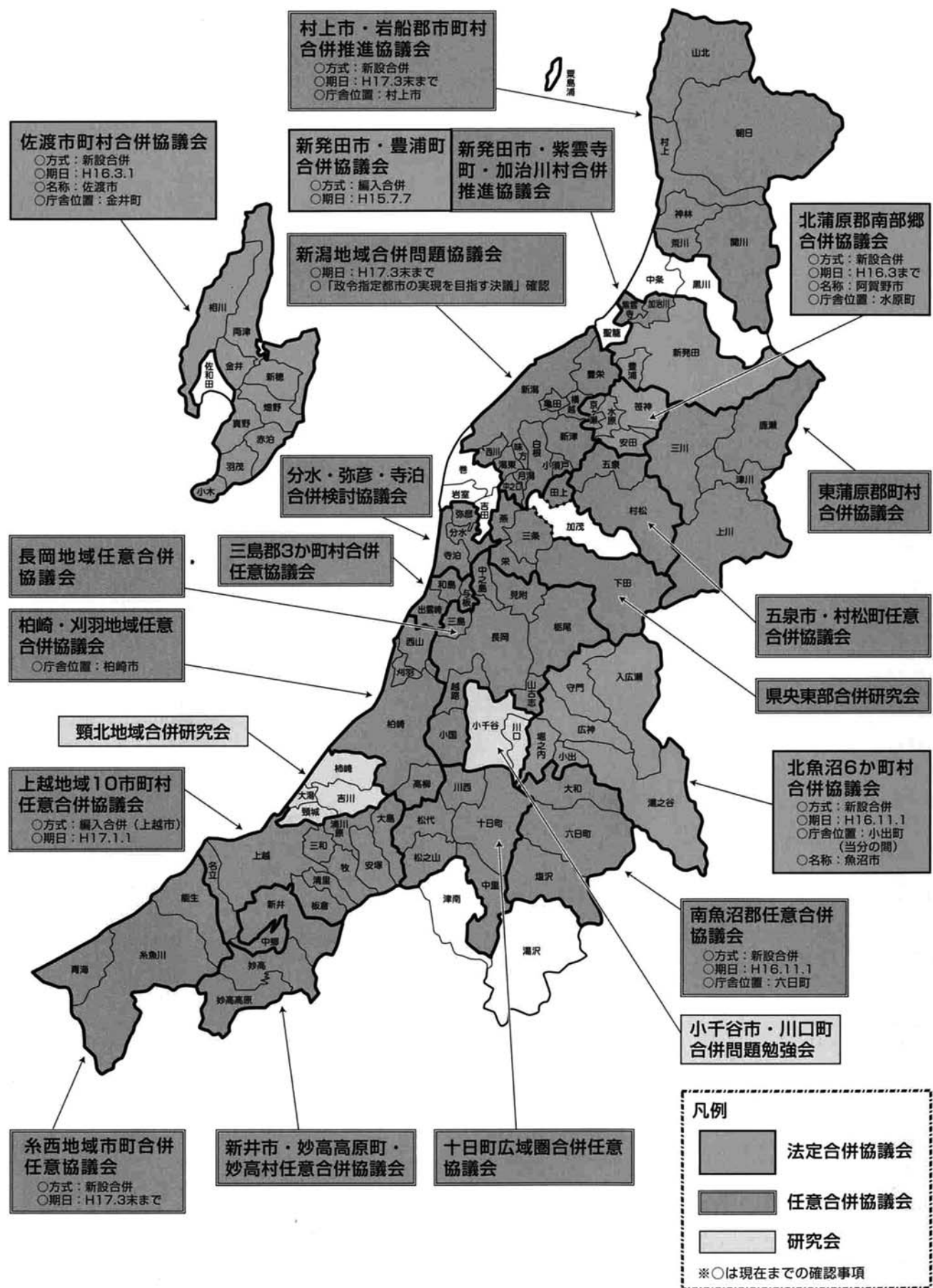
(3) 日常の生活圏

- 西蒲原郡との日常的な繋がりは深い
- 勤務先は西蒲原郡が多い



市町村合併に係る県内の動き

平成15年1月28日現在



(3) 町村合併に関する経過

| 年月日 | 内容 |
|------|--|
| H13年 | 2月13日 新潟県市町村合併促進要綱を提示(県内111市町村を21に再編) |
| | 5月17日 寺泊町・分水町・弥彦村・岩室村の首長を対象に促進要綱を県が説明 |
| | 6月4日 4町村長と吉田町長が懇談(議会の理解を得て任意合併協議会設置を視野に協議していくことで合意) |
| | 8月2日 寺泊町・分水町・弥彦村・岩室村・吉田町の首長が協議(事務レベルの検討組織設置で合意) |
| | 10月17日 寺泊町・分水町・弥彦村・岩室村・吉田町の首長が協議(任意合併協議会設置の協議を進めることを確認) |
| | 11月6日～23日 第1回町村合併地域説明会を開催(8会場 参加者285名) |
| H14年 | 1月8日 寺泊町・分水町・弥彦村・岩室村・吉田町の首長が協議(岩室村を除く町村で任意合併協議会を4月1日に設置することで合意) |
| | 1月16日 寺泊町・分水町・弥彦村・吉田町の首長、助役、議長、合併特別委員長の合同会議を開催(任意合併協議会設置について協議) |
| | 1月27日 「新しいまちづくりを考えるシンポジウム」を開催(参加者418名) |
| | 3月11日 西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会準備室設置 |
| | 4月1日 第1回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(規約の制定、役員を選出、事業計画及び予算の承認) |
| | 5月30日 第2回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会・基本4項目の取扱いについて協議(合併方式は「新設合併」とする)(平成17年3月末を目途に市制移行を目指す)(新市の名称、事務所の位置は継続協議) |
| | 7月17日 第3回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(新市の名称は住民公募により決定する)(一般職の職員は新市の職員として引継ぐものとする)(特別職の職員は失職する) |
| | 8月12日 第4回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(岩室村が正式参加を要請・財政シミュレーションについて審議) |
| | 9月5日 第5回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(岩室村参加に伴う、規約の改正、役員の変更、補正予算、合意事項の確認) |
| | 10月15日 寺泊町・分水町・弥彦村・吉田町・岩室村の首長会議(今後のスケジュール、新市まちづくり構想素案策定、補正予算等について確認、合意) |
| | 10月28日 吉田町が西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会脱会を表明 |
| | 11月12日 第6回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(吉田町長の会長職の辞任及び吉田町の協議会からの脱会を承認) |
| | 11月21日 西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会事務所の移転(仮事務所として弥彦村農村環境改善センターに移転) |
| | 12月24日 分水町・寺泊町・弥彦村3町村合併問題会議(岩室村から協議会の白紙撤回・解散要請を受けて、次回協議会において、岩室村の退会、規約の改正、補正予算等について協議すること確認) |
| H15年 | 1月20日 分水町・寺泊町・弥彦村3町村合併問題会議(岩室村の退会、規約改正、補正予算等について協議) |
| | 1月20日～2月3日 町村合併地域説明会(8会場：参加者564人) |
| | 1月27日 第7回西蒲南部・寺泊町村合併検討協議会(岩室村の退会、規約の改正、補正予算等を承認し、協議会の名称を「分水・弥彦・寺泊合併検討協議会」に変更) |

第15回統一地方選挙

市町村合併、高齢者福祉、下水道事業、医療・保健、教育、産業振興など、課題が山積している地方公共団体の果たす役割や責任は年々大きくなり、住民の代表者を選ぶ「地方選挙」の意義や責任も重大です。私たちの、身のまわりの事や将来の暮らしには、すべて政治がかかわっています。皆さんの一票の積み重ねが代表者を選び、私たちの町の行政が行われていきます。あなたの一票を大切にしてください。

新潟県議会議員 一般選挙

▽投票日 4月13日(日)
午前7時から午後8時
▽不在者投票期間
4月4日～4月12日
午前8時30分から午後8時
▽投票できる人(町内投票所)

昭和58年4月14日以前に生まれ、引き続き3ヶ月以上寺泊町に住所がある人。
▽転出・転入者は?
県内の他の市町村に転出し、転出先の選挙人名簿に記載していない人は、転出先の市町村長の証明書を持参して寺泊町で投票できます。

他の市町村から転入して、寺泊町の選挙人名簿に登録されていない人(平成15年1月4日以後の転入者)は、寺泊町長が発行する証明書を持参して、従前の市町村で投票できます。
※ 県外に転出された人は、投票できません。

寺泊町議会議員 一般選挙

▽投票日 4月27日(日)
午前7時から午後8時
▽不在者投票期間
4月22日～4月26日
午前8時30分から午後8時
▽投票できる人
昭和58年4月28日以前に生

まれ、引き続き3ヶ月以上寺泊町に住所がある人。寺泊町から転出した人は投票できません。
寺泊町に住所を有していても、平成15年1月22日以後に転入した方は、選挙人名簿に登録されませんので投票できません。

不在者投票所

- 寺泊町役場内 (選挙管理委員会事務室)
- センターおおこうづ内 (大河津支所)

投票日当日の投票

投票時間は午前7時～午後8時
・投票場所は入場券に書いてあります。(町内10ヶ所)
・投票所入場券は1人ずつハガキで郵送します。
・体が不自由で字を書けない人は、投票所の係員が代って書いて投票することができます。
(投票の秘密は厳守します)
※投票所には車椅子を配置いたしますのでご利用ください。

指定病院(施設)での投票

不在者投票のできる病院(施設)に入院(入所)されている方は、その病院等で不在者投票ができますので、病院の職員に問い合わせください。本人に代って投票用紙等の請求手続きをしてください。

不在者投票

投票日に仕事、旅行、用事などで投票所に行けない見込みの方は、投票日前に不在者投票ができます。

郵便による不在者投票

重度の身体障害者の方で選挙管理委員会から「郵便投票証明書」の交付を受けている方は、自宅で郵便による不在者投票ができます。
※「郵便投票証明書」の交付申請には日数がかかりますので、早めに申請してください。

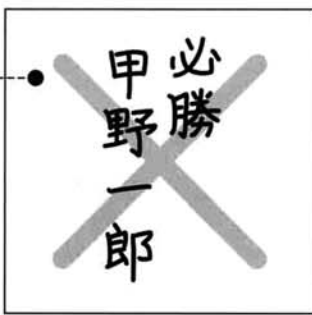
候補者を正しく はっきり書いてください

せっかく投票しても、次のような投票は無効になってしまいますので、はっきりと正確に書きましょう。

2人以上の氏名を記載したもの



他事を記載したもの



県議会議員選挙 立候補予定者説明会 開催のお知らせ

県議会議員選挙の立候補予定者に対する説明会を次により開催します。立候補を予定されている方は、最寄りの会場においでください。

▽開催日時① 3月24日(月) 午後1時30分

- ・新潟会場 (県庁西回廊2階 講堂)
- ・長岡会場 (長岡市役所4階 大会議室)

▽開催日時② 3月25日(火) 午後1時30分

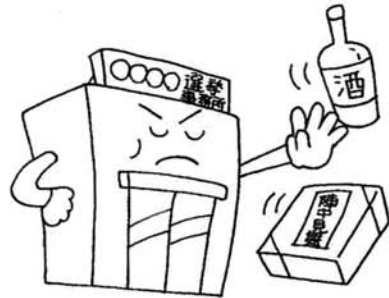
- ・上越会場 (県上越総合庁舎分館4階 大会議室)
- ・佐渡会場 (佐渡島開発総合センター2階 会議室)

▽問い合わせ 新潟県選挙管理委員会 ☎025 (280) 5515

投票立会人募集

寺泊町の選挙人名簿に登録され、選挙権のある方であればなたでも立会人になります。
▽投票日 県議選挙4月13日(日) 町議選挙4月27日(日)
▽時間 午前6時30分～午後8時15分
▽問い合わせ・申し込み 寺泊町役場内選挙管理委員会まで電話で申し込みください。

選挙事務所への陣中見舞いとしてのお酒や飲食物の提供はダメ



町議会議員選挙立候補予定者説明会

○日時 3月30日(日) 午前9時30分から
○会場 寺泊町文化センター「はまなす」
※ 1候補者3名以内で参加ください。

…… 選挙に関する問い合わせ ……
寺泊町選挙管理委員会(役場内) ☎0258 (75) 3111

新潟県議会議員一般選挙寺泊町開票区の投票率の推移

| 執行年 | S46年 | S50年 | S54年 | S58年 | S62年 | H3年 | H7年 | H11年 |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------|
| 投票率% | 80.47 | 86.33 | 80.73 | 73.50 | 65.48 | 73.37 | 84.74 | 無投票 |

寺泊町議会議員一般選挙の投票率の推移

| 執行年 | S38年 | S42年 | S46年 | S50年 | S54年 | S58年 | S62年 | H3年 | H7年 | H11年 |
|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------|-------|-----|-------|
| 投票率% | 93.38 | 94.38 | 94.48 | 93.74 | 93.76 | 92.76 | 無投票 | 93.68 | 無投票 | 87.09 |

投票所等のご案内

| 投票区 | 投票区 の 区域 | 投票場所 | 前回町議選投票率 | 投票区 | 投票区 の 区域 | 投票場所 | 前回町議選投票率 |
|-----|------------------------------------|---------------|----------|-----|--|---------------|----------|
| 1 | 新道、上片町、片町、大町、上田町、荒町、下荒町、坂井町、蔵場町、大地 | 町体育館体育室 | 86.48% | 6 | 引岡、戸崎、法崎、吉、箕輪、京ヶ入、本山、弁才天、川崎、下曾根、中曾根、蛇塚、当新田 | 本山小学校屋内運動場 | 85.13% |
| 2 | 金山、松沢町、小川町、上荒町 | 母子健康センター講堂 | 81.14% | 7 | 茅ヶ原、市坂、荒谷、中浜、内川、高屋、金沢、池ノ尻、大野積 | 野積集会所 | 90.76% |
| 3 | 磯町、白岩、港町、藪田、新川口、円上寺 | 文化センターロビー | 85.07% | 8 | 岩方、田尻、矢田、入軽井、町軽井 | 山ノ脇小学校 | 92.59% |
| 4 | 大和田、郷本、志戸橋、山田、松田、明ヶ谷 | 青少年研修センター大研修室 | 90.68% | 9 | 求草、竹森、鱒口、下桐、碓田、五分一 | 大河津小学校音楽室 | 87.89% |
| 5 | 田頭、夏戸、年友、木島 | ひかり保育所遊戯室 | 86.95% | 10 | 高内、万善寺、敷ヶ曾根、北曾根、小豆曾根、新長 | 農村環境改善センターロビー | 88.85% |

あなたの支えが みんなの助け合いに つながります

□どなたでも加入OK!

加入申込時に、寺泊町に住
所のある方やご家族と生計を
一にしている家族で、県外に
単身赴任している方や学生の
方も加入できます。ただし、

家族であっても県外に就職し
独立して生計を維持している
人は除きます。
※加入希望の方は、嘱託員さ
ん又は役場総務課、大河津支
所に申込書及び会費を添えて
申し込みください。
□会費は? 年間1人500
円(途中加入の場合も同様)
□共済期間は? 4月1日か
ら来年の3月31日まで
※交通災害共済の見舞金請求
期間は、交通災害を受けた日
から1年以内ですので、忘れ
ずに請求してください。

□見舞金支給状況

寺泊町では、平成13年度中
に18件343万円の見舞金が
支給されています。



交通災害共済は県内11市町村で運営する
助け合いの制度です。

平成13年度事業状況

- ・加入者数 1,609,312人
- ・会費収入 8億465万6000円
- ・見舞金支払件数 5,764件
- ・見舞金支払金額 6億2,377万円

平成14年 消防 出動状況

昨年1年間に寺泊町で発生した、火災・救急等の出
動状況をお知らせします

大 災

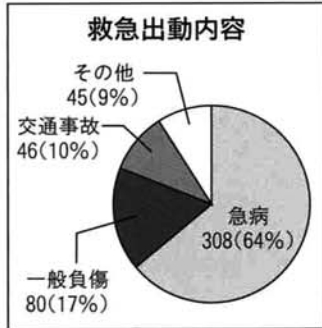
火災発生件数は8件で、平
成13年より8件減少しました。
火災原因のほとんどは、ちよ
つとした不注意によるもの
です。日頃から「火の用心」を
心がけましょう。

| 種 別 | 件数 |
|----------|----|
| 建物火災 | 6 |
| 林野火災 | 1 |
| その他火災 | 1 |
| 近隣町村への出動 | 6 |

救 急

救急出動件数は、479件
で、平成13年より46件増加
しました(大河津地区は分水
消防署より出動)。
消防署では、休日及び夜間
(祝祭日含む)の救急病院等
を紹介しています。
また、休日の当番医につい
ては、ホームページ上にも掲
載していますので併せてご利
用ください。

○西部広域消防事務組合ホームペ
ージ
<http://www.nst19.jp/>
○平日夜間(祝祭日含む)救急病
院等の問い合わせ
寺泊消防署 ☎0258 (75)
2476



地区別救急出動件数

| 出動地域 | 件数 |
|---------|-----|
| 寺泊地区 | 168 |
| 野積地区 | 68 |
| 本山区 | 31 |
| 郷本地区 | 16 |
| 夏戸地区 | 17 |
| 大河津地区 | 148 |
| 間瀬、渡部地区 | 31 |
| 計 | 479 |

原付バイク 実技講習会 開 催

原付バイクの免許を取得す
るには、事前に実技講習を終
了していなければなりません。
与板地区交通安全協会では、
平成15年の原付バイク実技講
習会を次により開催します。

- ▽必要なもの
 - ・写真1枚(6ヶ月以内に撮
影したもの)・住民票1通(本
籍地の記載してあるもの)
 - ・印 鑑・新潟県収入証紙4
050円(銀行等で購入)
 - ※ 希望講習会開催日一週間
前までに、必要書類等を添え
て与板地区交通安全協会に申
し込みください。
- ▽講習会日程等
 - ・3月16日(日)・4月20日(日)
 - ・6月22日(日)・7月27日(日)

固定資産課税台帳等の縦覧期間・固定 資産税第1期の納期が延期されます

平成15年度税制改正法案が、現在国会において審
議中ですので、固定資産課税台帳等の縦覧期
間については、次のとおり取り扱う予定です。

- ▽固定資産課税台帳等の縦覧期間
4月1日(火)より4月21日(月)
※ 土曜日・日曜日は縦覧できません。
- ▽固定資産税第1期の納期
5月16日から6月2日までの予定です。

4月から町税等の口座振替助が 変更になります。

現在、町税等公金(町税・町営住宅使用料・配食
サービス負担金・保育料・水道料・下水道料)の口
座振替えについては、納期限の3日前に引き落とし
を行っていますが、4月から各納期の最終日に振替
え(引落し)いたします。

町税は納期内に納めましょう

| 種 別 | 期 別 | 納 期 |
|---------|-----|--------|
| 国民健康保険税 | 12期 | 3月16日~ |
| 介護保険料 | 12期 | 3月31日 |

※口座振替日は3月26日ですので、振替日前日までに
口座の残額をご確認ください。(役場税務課)

特定計量器検査 事前調査の お知らせ

平成15年4月は、2年に1
回実施される特定計量器(は
かり)定期検査の年です。

この検査は、取引(有償無
償を問わず)又は役務の給付
を目的とする業務上の行為)
又は、証明(公又は業務上他
人に一定の事実が真実である
旨を表明する事)の計量に使
用している、はかり・分銅・
おもり及び定量増おもりが検
査対象になります。

- ①商店、露店、行商等で商品
の計り売りに使用するもの
- ②病院、医院、薬局等で使用
している調剤用のもの
- ③病院、医院、診療所、保健
所、学校、保育所等で使用す
る身体検査用体重計
- ④運送業者等が貨物運賃の算
出などに使用するもの(宅急
便の取り次ぎ店も含む)
- ⑤農業、漁業などに従事する
者が、農産物・水産物などを
直接消費者に計り売りをする
又は直接出荷のために使用す
るもの。

検査から除外される具体例
①事業所等で品質管理・原料
の調査のみに使用するもの(菓
子、パン店など)

- ②野菜・果実等を農協の名前
で出荷している農家が使用す
るもの(農協等で再度計量し、
農家での計量が目安の場合
に限る)
 - ③米の供出等に使用する試
しはかり及び肥料の配合用の
みに使用している農家のもの
※ ただし、精度の確認の意
味で自主的な検査を希望する
場合は検査します。
- 検査対象となる特定計量器が
ある場合は
- ①前回(平成13年4月)に検
査を受けられた方々には、3
月に入ると役場より検査実施
の案内を発送します。
 - ②今回新たに検査を受けられ
る方は、役場産業観光課まで
連絡してください。
- ※検査には、検査手数料がか
かります(検査手数料の免除
制度はありません)
- 問い合わせ先 新潟県計量器検
定所指導検査課 ☎0256(36)
2243又は役場産業観光課まで。



↑スーパーマーケットなどで使用される
電気式はかり

4月から支援費制度がスタート

これまでの障害者福祉サービスは、行政（県・市町村）がサービスの利用者（障害のある人）を特定し、各種サービス内容を決定していましたが、4月からは、利用者本位の考えに立つ新しい仕組みである「支援費制度」に移行することになりました。

この新しい支援費制度は、利用者が、事業者（サービスを提供する施設などの事業者）との対等な関係に基づき、自らサービス提供者を自由に選択し、契約によりサービスを利用することになります。

この制度は、障害のある人の個人としての尊厳を重視し、21世紀にふさわしい福祉サービスを目指しています。

サービスの利用手続きは？

◎相談・情報収集

サービスの種類・組み合わせ、事業者に関する情報などは役場福祉課福祉係にご相談ください。

①支給申請

必要なサービスが決定したら、所定の申請書に必要事項を記入し本人及び扶養義務者の収入・課税状況が把握できる書類を添付して役場窓口で申請していただきます。

②支給決定

申請内容や聞き取り内容から支援費の支給・利用者負担額を決定し、受給者証を交付いたします。

③利用申し込み・契約

受給者証を施設・事業者に提示してサービス利用に関する契約を結んでいただきます。

④サービスの利用

契約内容に基づいてサービスを利用していただきます。

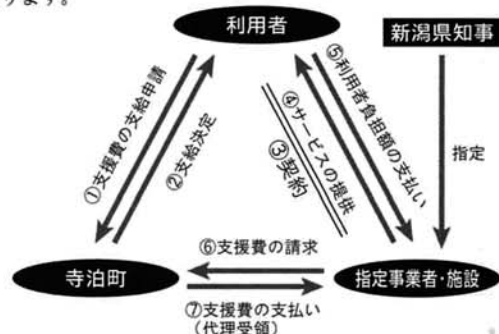
支援費制度に移行するサービスは？

支援費制度の対象となるサービスは施設サービスと居宅サービスがあります。

| | 施設支援費 | 居宅支援費 |
|-------|----------------------|---|
| 身体障害者 | 更生施設 療護施設 授産施設 | ホームヘルプサービス デイサービス 短期入所 |
| 知的障害者 | 更生施設 授産施設 通所寮 | ホームヘルプサービス デイサービス 短期入所 グループホーム |
| 障害児 | | ホームヘルプサービス デイサービス 短期入所 |

※ 問い合わせ 役場福祉課福祉係

～支援費制度の基本的な仕組み～



⑤利用者負担額の支払い
利用者負担額がある人は負担額を施設・事業者を支払っていただきます。

公民館図書室便り



新着図書のご案内

- センターおおこうつ内図書室
- ・なにわの夕なぎ (田辺聖子)
- ・呪い亀 (藤 流一)
- ・武蔵と無二斎 (火坂雅志)
- ・邪光 (牧村 泉)
- ・王事の悪徒 (澤田ふじ子)
- ・火の粉 (幸井脩介)

文化センターはまなす内図書室

- ・五郎治殿御始末 (浅田次郎)
- ・虚無のオペラ (小池真理子)
- ・眠る鯉 (伊集院静)
- ・冬のはなびら (伊集院静)
- ・年下の女友だち (林真理子)
- ・縁起のいい客 (吉村 昭)
- ・屋上のあるアパート (阿川佐和子)
- ・半次捕物控 (佐藤雅美)
- ・人形 (佐藤ラギ)
- ・ハゴロモ (よしもとばなな)
- ・絹扇 (津村節子)
- ・万引き恋愛記 (ねじめ正一)
- ・街の灯 (北村 薫)
- ・新潟ラーメン食へあるき最新版 (新潟日報事業社)

《開室時間のお知らせ》

3月から開室時間が平常に戻ります。
 (平日) 午後1時～8時 (土・日・祝日) 午前9時～午後5時
 【児童書コーナーから】紙芝居が貸し出している事をご存知ですか？
 ・世界の名作「ヘンゼルとグレーテル」「おやゆび姫」「マッチ売りの少女」
 「アラジンと魔法のランプ」「おおかみと七匹の子やぎ」
 「すずのへいたい」「シンデレラ」「しあわせの王子」など
 ・日本の名作「うまいものやま」「ふるやのもり」「だんごひよひよ」
 「にじになったきつね」「つんぶくだるま」など
 *貸し出しは、図書の貸し出しと、同じです。

休館日のお知らせ

3月3日(月)・10日(月)・17日(月)
 24日(月)・31日(月)

教育相談室便り

今月のテーマ EQ教育

IQ (知能指数) 優先の教育。その行き過ぎに対する批判として、アメリカで起こったのがこのEQ運動です。EQは一般的には「教育指数」を指していますが、ここでは「エモーションナル・インテリジェンス(心の知能指数)」とされています。

○偏差値教育のあらし

IQ社会では子供たちに、大人が塾通い、よい試験成績、よい学校への進学、よい会社への就職、そこでよいポストを占め、よい給料をもらう、というような人生航路を勝手に設定してしまいました。幾何でいう「二点間の最短距離は直線である」という生き方もも共通するものです。そんな中でアップ、アップしてい

るのが子供たちの現状だったと考えられます。

○欠陥人間現わる

IQ優先の教育で大人たちが次々と社会に送り出した人間は、実は自分のことしか考えないエゴイストだったので。オウム真理教の事件がそれを如実に物語っています。

○「憐愍の情」ということ

側隠とは他人への思いやりの気持ち。性善説で有名な孟子は、他人の不幸を痛ましく思う気持ち、人の不幸を見逃しにできない心、それが「忍びざるの心」であり、側隠の情というものだと言っています。

EQというのは、どれだけ相手の立場に立つてものを考えることができるか、ということを前提にして、優しさや思いやり、温たかさがどれだけ自分にあるかを、自から問い、確認していく教育運動なのです。

日本の学校や父母の間にもこの「EQ」が支持され、大きな運動となっていくことを願っています。

体力測定を行います

最近体力がなくなった。自分の体力年齢は何歳くらいかな？ と言うふうによくの方々に関心の高い身近な問題として捉えておられるのではないのでしょうか。そんな方々のために体育協会では測定会を計画しました。興味のある方は、友達を誘って参加してみませんか。測定会終了後、講師の先生から健康と体力等について

指導していただく予定です。

- ▽実施日 平成15年3月16日(日) 午前9時から正午まで
- ▽会場 寺泊町文化センター「はまなす」多目的ホール
- ▽実施種目 握力・上体起こし・長座体前屈・反復横とび・立ち幅跳び・20mシャトルラン
- ▽講師 川本朝子先生(健康運動指導士)
- ▽主催 寺泊町体育協会

新潟県高齢者大学学生募集

明るい未来に向かって、色々なことに興味を持って参加してみませんか！

- ▽講座 ・教養講座(2年制)・福祉ボランティア講座・パソコン講座
- ▽期間 6月～10月
- ▽場所 新潟ユニゾンプラザ(新潟市)
- ▽資格 県内在住で、地域活動に関心のある、おおむね60歳以上の方
- ▽期限 4月15日(火)
- ▽事務局 県長寿社会振興財団 ☎025(285)1400
- ※ 要項は役場福祉課まで



司法書士と社会福祉士による シルバー110番

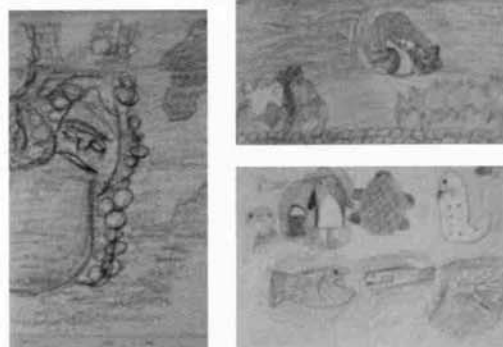
高齢者、知的障害者、精神障害者、身体障害者の方の不動産や相続、遺言、贈与、借金の返済などに関わる問題及び介護、福祉に関わる問題について、司法書士及び社会福祉士が電話による相談をお受けし、問題解決のアドバイスをいたします。また、成年後見制度及び介護保険制度についてのご質問にもお答えします。

▽日時 3月15日(土) 午前10時から午後4時まで

▽会場 長岡会場：ながおか市民センター2F

※ 面談による相談は予約制です。面談による相談を希望の方は、☎025(228)1727へ事前にご予約ください。相談は無料。秘密は厳守します。

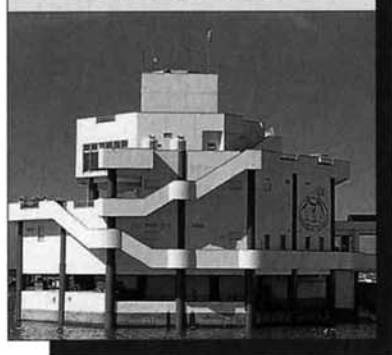




水族博物館では『魚との楽しいふれあい』をテーマに400種10,000点の水

特別イベント
「おきらくラクガキ会」の開催

水族博物館便り



中生物を飼育展示し、魅力ある水族館、楽しみながら学習できる水族館を目指し、常設展示以外にも特別展示、移動水族館教室の開催などを実施してきました。そして昨年からは展示生物にもっと親しみ、積極的に参加できるイベントとして『水族館クイズラリー』を開催して、多くの子供たちに展示生物の問題に挑戦してもらいました。館内に設置してある問題を探しながら親子で楽しそうに水槽をのぞいたり、話し合っている姿がこちらで見られました。

キ会』と題し、入館者の方に館内の中で自分のお気に入りのお生物や景色を見つけ、絵を描いてもらおう催しを実施しました。絵を描く会場では親子で楽しそうに水族館で用意した色鉛筆などで絵を描いているほほえましい姿が見られ、予想以上に多くの作品を提出していただきました。

現在、館内に楽しく、自由に描かれたかわいい作品などが展示されており、楽しみながらご覧になっていらっしゃる方が多くいらっしゃいます。今後もこの企画をもっと工夫しながら続けていきたいと思っています。

水族館クイズラリー Ver.2

- 期間 3月21日～4月6日
- 内容 5つの難問に挑戦してもらいます。
※参加はどなたでも自由

キミは、水族館との知恵くらべに勝つことができるか!

日本海柏崎港から行く 飛鳥クルーズ2003 神々のふるさと・出雲路の旅



寺泊町が特別協賛し、柏崎市が実施する「飛鳥クルージング」の参加者を募集しています。

今回は神々のふるさと出雲路へのクルージングです。この機会にひとりでも多くの方々からご参加いただきますようご案内いたします。

- ◎旅行代金 125,000円から458,000円までの7クラス。
- ◎旅行日程 平成15年8月24日(日)～8月26日(火)まで
- ◎選択観光 寄港地の境港に到着後、選択観光ができます。
- ①出雲大社・足立美術館コース
- ②古都・松江散策コース
- ③美術館めぐりと松江城コース

◇問い合わせ
柏崎・飛鳥クルージング実行委員会事務局(柏崎商工会議所内) ☎0257(21)2879又は役場産業観光課まで

落語芸術協会の夕べ

平成14年度 文化庁芸術団体重点支援事業

寺泊はまなす寄席

三遊亭小遊三の落語と大喜利

文化センター「はまなす」便り



出演者
落語
三遊亭小遊三
桂竹丸
香風亭 柏枝 他
太神楽
鏡味 正二郎

とき 3月27日(木)
午後6時30分開演(午後6時開場)

ところ 寺泊町文化センター
「はまなす」多目的ホール

入場料 1,800円(当日2,000円)
全席自由席

入場券前売所
【寺泊町】文化センター・役場・センターおこらうづ・なるみや書店・スーパーマルイ寺泊店
【分水町】分水ショッピングセンターパコ
【吉田町】あさひ堂

問い合わせ
寺泊町文化センター「はまなす」(☎0258-75-5155)
TeNYチケット専用ダイヤル(☎025-281-8000)

主催: 社団法人落語芸術協会
共催: 寺泊町・TeNYテレビ新潟
協力: 寺泊町芸術文化協会

会員募集 寺泊写真愛好会 4月発足!

フィルムやカメラは、どんな物を使ったらいいの? 花をきれいに撮りたいけど……。新緑や紅葉を撮りに行きたいな。など、写真やカメラに関して興味のある方、寺泊写真愛好会に入会しませんか? ちょっとしたアドバイスでいい写真が撮れるかも……。カメラ入門からこだわりの撮影技術まで幅広く活動していきますので、気軽に問い合わせください。会員同士でレベルアップして楽しみましょう!

・入会資格 年齢、性別や技術は一切問いません。写真をもっと楽しみたいと思っていることが入会資格です。



・会費
年間6000円
・問い合わせ
事務局住川(上田町)まで
☎0258(75)4549

劇団員募集! 演劇に寄り道する会

- ・演劇に興味がある人
 - ・舞台に立ちたい人
 - ・大道具、小道具に興味のある人、作ってみたい人
 - ・音響や照明に興味のある人
 - ・何か面白そう、やってみよう…かなの人
- はまなす(文化センター)に集合!

4月10日(PM7:00)
▽詳細は佐藤まで☎0258(75)4508(夜7時以降)



県立自然科学館

□春の特別展

「神秘の光・オーロラ～太陽からの贈りもの～」

3月21日(金・祝日)～4月6日(日)

神秘的なオーロラの姿やその原理を写真や映像で紹介しします。

□主な展示

オーロラ写真展 著名なオーロラ写真家による、すばらしいオーロラの写真を約30点展示。

宇宙からのオーロラ観測 人工衛星の模型を展示。それらによる観測成果をわかりやすく解説。

低緯度オーロラ 日本で観測された貴重なオーロラの記録と写真を紹介。

※ 他にオーロラ解説ビデオ上映、最新・太陽/オーロラ情報など、幻想的なオーロラの様々な姿から最新の研究成果まで、わかりやすく紹介しします。

□「バーチャル・リアリティー劇場」

3月1日(土) オースン

生活の科学3階にバーチャル・リアリティー劇場が新しくオープンしします。

バーチャル・ティノ・ワールド

誰も見たことの無い8千万年前の恐竜たちの世界を大冒険。最先端のコンピュータグラフィックスで描かれた立体映像と立体音響の迫力、そして150インチの大スクリーンから飛び出す恐竜たちの大迫力を体験。

バーチャル雪合戦

ヘッドマウントディスプレイをかぶると、そこはバーチャル空間。さあ、バーチャル空間の中で雪合戦をしてみよう。

バーチャル・リアリティーの実演

最先端のコンピュータグラフィックスに欠かせないモーションキャプチャー技術を実際に体験しします。他にもバーチャル・リアリティーを紹介する楽しい展示がオープン。

▽各種教室

| 期間 | 教室名 | 期間 | 教室名 |
|-----|------------------------------------|--------------|-----------------------------------|
| 3/2 | うにの受精を観察 ホバークラフトをつくろう (工作教室) | 3/16 | からくりの世界 |
| 3/7 | ロボカップジャパンオープン2003新潟プレイイベント | 3/21～ 4/6 | オーロラスライドショー |
| 3/8 | レゴのブロックでロボット を作ろう | 3/23 | とり風工作・紙飛行機 (工作教室)・オーロラ実験 教室 |
| 3/9 | おもしろ天気の話 | | |

▽3月の休館日 3日/10日/17日/18日/24日/31日

▽問い合わせ

☎950-0948 新潟市女池南3丁目1番1号 ☎025(283)3331

ホームページアドレス <http://www.lalanet.gr.jp/nsm/index.html>

新潟県立自然科学館

新国保診療所を一般公開します

4月1日から開所する新しい国保診療所の施設・設備を町民の皆様に公開しします。

是非、この機会に見学してください。

▽日時 3月23日(日)

午前9時から12時まで

▽場所 大字敦ヶ曾根地内

「センターおおこうづ」に

隣接する南側

▽問い合わせ 国保診療所・役場町民課

インフォメーション

お知らせ

善意に感謝

寺泊町社会福祉協議会

社会福祉に役立ててくださ
いと、次の方々よりご寄付を
お寄せいただきました。
ご厚志に感謝し、福祉のた
め有効に活用させていただきます。

ありがとうございます。

磯町一 京谷チヨ様
一〇〇、〇〇〇円
匿名 二〇、〇〇〇円
磯さかたや 坂田廣和様
一〇〇、〇〇〇円
竹森 星様
一〇〇、〇〇〇円
寒行者一同様
一〇〇、〇〇〇円
法福寺 五〇、〇〇〇円

当座預金・普通預金・別段預金は平成17年3月末まで

全額保護!

詳しくは、金融機関の窓口又は預金保険機構、農水産業協同組合預金保険機構、財務局にお問い合わせください。

| 預金保険の対象・対象外商品 | ～平成17年3月 | 平成17年4月～ |
|---|---|----------------------------|
| 当座預金・普通預金・別段預金 | 全額保護 | 利息のつかない等の条件を満たす預金(※2)は全額保護 |
| 定期預金、定期積金、貯蓄預金、通知預金、元本補てん契約のある金銭信託(ビックなどの貸付信託を含みます。)、金融債(保護預り専用商品に限ります)など(※1) | 合算して元本1000万円までとその利息等(※3)を保護。(1000万円を超える部分は、破たん金融機関の財産の状況に応じて支払われます。)*一部カットあり。 | |
| 外貨預金、譲渡性預金、元本補てん契約のない金銭信託(ヒット、スーパーヒットなど)、金融債(保護預り専用商品以外のもの) | 保護対象外(破たん金融機関の財産の状況に応じて支払われます。)*一部カットあり | |

※1 この他に納税準備預金、掛金、預金保険の対象預金を用いた積立・財形商品が該当。

※2 決済用預金といいます。「無利息、要求払い、決済サービスを提供できること」という3条件を満たすものです。

※3 定期預金の給付補てん金、金銭信託における収益の分配等も利息と同様保護されます。

長岡栃尾三古立寺泊老人ホーム 組合職員採用試験

▽職種・人数…用務員1名

▽受験資格 昭和32年4月2日から昭和58年4月1日までに生れた健康な人。

▽申し込み方法 受験申込書により寺泊老人ホームへ申し込みください。

※受験案内、受験申込書は寺泊老人ホームにあります。

▽受付期間 3月3日から3月6日

▽試験日・場所

3月7日 午後1時30分

寺泊老人ホーム

▽採用予定日 4月1日

▽問い合わせ 寺泊老人ホーム

☎0258(75)2038

新幹線・在来線の切符、
通勤通学の定期券は

JR
寺泊駅で
買いましょう!

水道課からのお知らせ

……… 貯水槽水道の設置者へ ………

4月1日より改正水道法が施行され、10㎡以下の貯水槽設置者に対しても、水道事業者(町)が貯水槽の適切な管理を促し、水道水の衛生的な給水を促進するため、設置者に対し点検・管理の指導助言や情報提供を行うこととなりました。今後、定期的な清掃点検等が必要となりますのでお知らせします。

※ 問い合わせ 長岡健康福祉環境事務所(旧保健所)又は水道課まで